



**KHÔNG GIAN GIỚI THIỆU
SẢN PHẨM, DỊCH VỤ TĂNG TRƯỞNG XANH
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH LẦN 2 NĂM 2024
THE 2ND GREEN GROWTH SHOW - GRECO 2024**



Cẩm nang Triển lãm là văn bản hướng dẫn tham dự dành cho các đơn vị tham dự triển lãm tại **GREEN GROWTH SHOW 2024**, cung cấp những thông tin, chỉ dẫn cần thiết và hữu ích cho các đơn vị tham dự. Các đơn vị tham dự triển lãm (hay còn được gọi là nhà trưng bày) cần dành thời gian **đọc kỹ nội dung** trong cuốn cẩm nang này. Ban tổ chức (BTC) mong muốn nhận được sự hợp tác từ phía các đơn vị tham gia triển lãm cũng như các bên liên quan để đảm bảo mọi hoạt động của triển lãm được diễn ra an toàn và suôn sẻ. Sự hợp tác của quý vị sẽ là sự hỗ trợ lớn đối với chúng tôi.

Cẩm nang Triển lãm này được xây dựng dựa trên cơ sở Nội quy & Quy định chung của Triển lãm. Xin vui lòng liên hệ với BTC nếu quý vị cần thêm thông tin hoặc không chắc chắn về vấn đề nào đó.

Cẩm nang Triển lãm bao gồm bản tiếng Việt và tiếng Anh, trong trường hợp có bất kỳ sự chênh lệch về ngôn ngữ nào giữa hai bản, bản tiếng Việt sẽ được ưu tiên áp dụng.

(Nếu có những thắc mắc chưa được nhắc tới trong cuốn cẩm nang này, xin quý vị hãy liên hệ với BTC để được giải đáp, không nên phỏng đoán hoặc tự hiểu theo cách của mình, điều này có thể dẫn đến những sai lầm không đáng có).

<u>Mục lục</u>	Trang
I. Giới thiệu về GRECO 2024 – Layout chung	3
II. Thông tin hữu ích	4
III. Lịch triển lãm	5
IV. Nội quy & Quy định chung	5
V. Quy định về thiết kế và dàn dựng gian hàng triển lãm	15
VI. Dịch vụ & Biểu mẫu	24

I. GIỚI THIỆU THE 2ND GREEN GROWTH SHOW 2024

Tên triển lãm:

Tiếng Việt:

KHÔNG GIAN GIỚI THIỆU SẢN PHẨM, DỊCH VỤ TĂNG TRƯỞNG XANH THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH LẦN THỨ HAI NĂM 2024 (GRECO 2024)

Tiếng Anh:

THE 2ND GREEN GROWTH SHOW 2024

- Thời gian:

Từ ngày 21 đến 25 tháng 09, 2024
- Địa điểm:

Khu vực Đường đi bộ Nguyễn Huệ - Lê Lợi, Q1, TP.HCM
- Đơn vị chỉ đạo:

Ủy ban Nhân dân thành phố Hồ Chí Minh
- Đơn vị tổ chức:

Trung tâm Xúc tiến Thương mại & Đầu tư TP. HCM (ITPC)
- Đơn vị phối hợp:

Hiệp hội Doanh nghiệp Thành phố Hồ Chí Minh; Sở Ngoại vụ; Sở Công thương; Sở Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn; Sở Tài nguyên và Môi trường; Sở Khoa học và Công nghệ; Sở Giao thông Vận tải; Sở Du lịch, các Hiệp hội Doanh nghiệp nước ngoài.
- Đơn vị thực hiện:

Công ty Cổ Phần Quảng cáo và Hội chợ Triển lãm C.I.S Việt Nam

Sơ đồ mặt bằng tổng thể



II. THÔNG TIN HỮU ÍCH

1. Các liên hệ quan trọng

1.1 Phụ trách chung của triển lãm

TRUNG TÂM XÚC TIẾN THƯƠNG MẠI & ĐẦU TƯ TP. HCM (ITPC)

Người liên hệ: **Mr. Hồ Hoàng Long**

Điện thoại: +84.909888555

Email: longhh@itpc.gov.vn

CÔNG TY QUẢNG CÁO & HỘI CHỢ TRIỂN LÃM C.I.S VIỆT NAM

Người liên hệ: **Ms. Nguyễn Quỳnh Hương**

Điện thoại: +84.913056968

Email: huongnq@cisvietnam.com.vn

1.3 Đơn vị vận chuyển chính thức

Cung cấp dịch vụ vận chuyển hàng hóa tại triển lãm

TRADELINKS LOGISTICS & SERVICES CO., LTD

Điện thoại: +84.28.32321771

Người liên hệ: **Mr. Đỗ Nhật Linh/ David Linh**

Mobile: +84.903410309

Email: info@tradelinkslogistics.com

III. LỊCH TRIỂN LÃM

GIAI ĐOẠN 1: CHUYỂN HÀNG VÀO, DÀN DỰNG, TRANG TRÍ	NGÀY	THỜI GIAN TỪ
Chuyển hàng vào, Thi công gian hàng dàn dựng		
Khu số 2 và số 3	16/09	00:00
Khu số 4, số 5, số 6	18/09	12h
Chuyển hàng vào, Thi công gian hàng dàn dựng tiêu chuẩn khu số 10	19/09	00:00
Chuyển hàng vào, Trang trí gian hàng tiêu chuẩn khu số 8	20/09	08:00 – 23:00
GIAI ĐOẠN 2: THỜI GIAN TRIỂN LÃM	NGÀY	THỜI GIAN
Lễ khai mạc triển lãm	21/09	17:45 -19:00
Triển lãm mở cửa dành cho Khách tham quan	21-25/09	10:00 - 22:00
GIAI ĐOẠN 4: CHUYỂN HÀNG RA & THÁO DỠ	NGÀY	THỜI GIAN
CHUYỂN HÀNG RA & THÁO DỠ	25/09	22:00 – 24:00
CHUYỂN HÀNG RA & THÁO DỠ	27/09	Trước 12h trưa

**** Các thông tin trên có thể thay đổi theo thực tế chương trình và sẽ được thông báo lại cho các đơn vị tham dự triển lãm.**

IV. NỘI QUY & QUY ĐỊNH CHUNG

1. Khu triển lãm

BTC có quyền từ chối hoặc yêu cầu bất kỳ người nào rời khỏi triển lãm mà không cần đưa ra lý do. Điều này cũng áp dụng cho thời gian dàn dựng và tháo dỡ gian hàng. **Vì lý do an toàn, trẻ em dưới 16 tuổi không được phép vào khu thi công ở bất kỳ thời điểm nào trong thời gian dàn dựng và tháo dỡ gian hàng.**

2. Bán hàng & Quảng cáo

Bán hàng ngay tại triển lãm là không được phép. Các đơn vị tham dự triển lãm được yêu cầu không dán sticker, biển hiệu hoặc áp phích bất cứ nơi nào trong khu triển lãm bên ngoài gian hàng của chính mình và tại những nơi được cho thuê để đặt quảng cáo, áp phích.

Tương tự, đại diện của các đơn vị tham dự triển lãm không được phép phát các tài liệu quảng cáo, thư mời, tờ rơi hoặc tiến hành các hoạt động quảng bá dưới mọi hình thức tại đường đi hoặc không gian chung của khu triển lãm, tại khu vực khác ngoài gian hàng của mình. Điều này là không công

bằng với các đơn vị tham dự triển lãm khác và gây phiền toái cho khách tham quan. Những hoạt động như vậy chỉ được cho phép diễn ra trong phạm vi gian hàng của đơn vị tham dự triển lãm. BTC có quyền thực thi những hành động thích hợp cần thiết để ngăn chặn các vi phạm này.

3. Biểu diễn, Trình diễn & Giới thiệu sản phẩm,

BTC đánh giá cao các màn biểu diễn, trình diễn và giới thiệu sản phẩm tại khu trải nghiệm như một phần tất yếu của triển lãm. Để các hoạt động biểu diễn, trình diễn và giới thiệu sản phẩm được tổ chức hiệu quả, an toàn, khoa học, đảm bảo thành công chung, BTC yêu cầu các đơn vị nghiêm túc thực hiện các Quy định bắt buộc và chấp hành các Chế tài kiểm soát đã được BTC thông qua, thống nhất áp dụng như sau:

3.1 Quy định về các hoạt động tại khu sân khấu trải nghiệm (*)

Các đơn vị tham dự triển lãm có thể đăng ký tham gia dưới 2 hình thức sau:

ĐỊA ĐIỂM BIỂU DIỄN	NGÀY	THỜI GIAN
Sân khấu khu trải nghiệm	21-25/9	10:00 – 11:00
		14:00 – 15:00
		15:00 – 16:00
		16:00 – 17:00
		17:00 – 18:00
		18:00 – 19:00
		19:00 – 20:00
		20:00 – 21:00

- Hoạt động biểu diễn/Hội thảo/ giới thiệu sản phẩm tại Sân khấu khu trải nghiệm

Dàn dựng tại khuôn viên của khu vực Triển lãm và quản lý bởi BTC và được trang bị màn hình LED lớn, hệ thống âm thanh và ánh sáng sống động cũng như sức chứa lên đến 120 khán giả.

Mỗi suất biểu diễn tại Sân khấu khu trải nghiệm sẽ kéo dài 60 phút (15 phút để chuẩn bị, 30 phút cho trình diễn và 15 phút để dọn dẹp). Miễn phí toàn bộ cho các đơn vị có gian hàng trưng bày tại triển lãm.

- Biểu diễn tại Gian hàng triển lãm

BTC chào đón các đơn vị triển lãm tổ chức biểu diễn, trình diễn, trình bày hoặc gameshow tại gian hàng của mình, miễn là được tổ chức tốt theo đúng quy định, quy chế và thời gian biểu.

(*) Để đảm bảo Chương trình diễn ra suôn sẻ cũng như để tránh ảnh hưởng không tốt đến khách tham quan, lịch trình biểu diễn chính thức với các khung thời gian cụ thể dành cho nhà trưng bày tại GRECO 2023 sẽ được BTC sắp xếp và công bố dựa trên đăng ký từ các nhà trưng bày.

(*) Do giới hạn về khung thời gian, BTC sẽ phê duyệt đăng ký nhận được từ các nhà trưng bày. Đăng ký và hồ sơ biểu diễn phải được gửi trực tiếp đến liên hệ dưới đây trước ngày 17/09/2024:

Ms. Bảo Ngọc

Mobile: +84.979581795

Email: baongoc@cisvietnam.com.vn

3.2 Quy định về Biểu diễn, Trình diễn & Giới thiệu sản phẩm, Rút thăm trúng thưởng & Quảng bá thương hiệu

- **Giấy phép biểu diễn**: Để đảm bảo giấy phép theo đúng nội dung, hình thức và tính chất của từng buổi biểu diễn đăng ký tham gia GRECO 2024, các đơn vị triển lãm phải xin giấy phép hoặc yêu cầu nhà thầu (nhà cung cấp dịch vụ) của họ xin giấy phép từ cơ quan hành chính nhà nước có thẩm quyền chấp thuận hoạt động biểu diễn được diễn ra trong khuôn khổ triển lãm.
- **Bản quyền đối với âm thanh được phát tại triển lãm**: Các đơn vị tham dự triển lãm muốn sử dụng công cụ hỗ trợ âm thanh và/ hoặc hình ảnh trong triển lãm từ các video có sẵn phải đảm bảo không vi phạm bản quyền. Nếu có nhu cầu trình chiếu, sử dụng Âm thanh/ Hình ảnh/ Đĩa và các tài liệu khác liên quan hoặc sử dụng thiết bị âm thanh; máy chiếu và màn hình trong khung giờ mở cửa gian hàng trưng bày. Tất cả các chi phí liên quan đến các vấn đề trên sẽ do cá nhân các đơn vị tham dự triển lãm chịu trách nhiệm.
- **Không gian biểu diễn**: Tất cả các hoạt động quảng bá và biểu diễn của các đơn vị tham dự triển lãm chỉ được diễn ra trong phạm vi gian hàng. Loa/ thiết bị âm thanh và/ hoặc thiết bị phát hình ảnh phải được lắp đặt hướng về gian hàng, không được hướng ra lối đi lại. Các thiết bị trình chiếu không được phép lấn chiếm hay làm phiền các gian hàng lân cận.
- **Trang phục biểu diễn**: phải tuân thủ các quy tắc và quy định của pháp luật Việt Nam hiện hành, đảm bảo phù hợp với thuần phong mỹ tục Việt Nam.

Các đơn vị triển lãm cần tuân thủ nghiêm ngặt các quy định về không gian biểu diễn, thời gian biểu, thời lượng và mức độ âm thanh cho phép. Trong trường hợp xảy ra vi phạm, BTC có quyền hủy bỏ hoặc thay đổi lịch trình biểu diễn.

4. Quy định và Kiểm duyệt hình ảnh video

Các thiết bị nghe nhìn trong quá trình sử dụng không được gây phiền toái cho khách tham quan hoặc các đơn vị triển lãm khác. BTC có quyền thu hồi quyền sử dụng các thiết bị nghe nhìn (mà BTC cho rằng đơn vị tham gia triển lãm) vi phạm điều khoản này.

Băng hình/ đĩa gửi tới Việt Nam để sử dụng trong triển lãm có thể phải thông qua sự chấp thuận của Hội đồng kiểm duyệt phim ảnh. **Lưu ý: video clip về các sản phẩm thuốc lá sẽ không được**

phép trình chiếu tại triển lãm. Để xin miễn trừ, các đơn vị triển lãm cần có mẫu đăng ký và đính kèm cùng với nội dung xin phép. Các đơn vị triển lãm nên gửi một bản sao tài liệu vận chuyển cho Đơn vị vận chuyển chính thức của triển lãm để được hỗ trợ giám sát. Vui lòng tham khảo chi tiết về giao nhận hàng hóa cũng như chi phí và tư vấn trong cẩm nang triển lãm này.

5. An ninh

Các đơn vị tham dự triển lãm và nhân viên của họ ra vào khu vực triển lãm phải đeo thẻ thi công hoặc thẻ nhà trưng bày trong khi thực hiện dàn dựng hoặc trong thời gian triển lãm.

Các đơn vị tham dự triển lãm phải tự chịu trách nhiệm bảo vệ, bảo quản hàng hóa trưng bày và đồ đạc của mình. BTC không chịu trách nhiệm về mọi mất mát, hư hại có thể xảy ra trong thời gian triển lãm.

Vào giờ đóng cửa (22h00), mọi đơn vị tham dự triển lãm phải có mặt tại gian hàng của mình để làm thủ tục bàn giao gian hàng với nhân viên an ninh của BTC. Vào giờ mở cửa (10h00), các thủ tục trên cũng phải được hoàn thành trước khi các đơn vị tham dự triển lãm có thể được nhận lại gian hàng của mình.

Nhân viên an ninh của BTC sẽ mặc đồng phục và đeo thẻ có in đầy đủ họ tên. Mọi nhân lực làm việc tại triển lãm bắt buộc phải đeo thẻ nhận diện.

Mọi mất mát và thiệt hại nếu có phải được thông báo ngay cho BTC hoặc nhân viên an ninh gần nhất để có phương án giải quyết kịp thời.

Vì lý do an ninh và an toàn, hạn chế không vận chuyển hàng hóa ra/vào trong thời gian diễn ra triển lãm.

6. Phòng chống cháy, nổ

Đây là triển lãm **không hút thuốc**. Tất cả mọi người bao gồm đơn vị tham dự triển lãm, khách tham quan và các nhà thầu không được phép hút thuốc trong quá trình dàn dựng, triển lãm và tháo dỡ.

Tất cả mọi đơn vị dàn dựng, nhà thầu phải tuân thủ nghiêm ngặt “*Nội quy, Quy định Thiết kế & Dàn dựng*” được liệt kê trong Cẩm nang Triển lãm này.

Nghiêm cấm mang vật liệu dễ cháy, nổ vào khu vực triển lãm. BTC có quyền hạn chế mọi loại vật liệu được coi là có nguy cơ gây hỏa hoạn, và có quyền loại bỏ những vật liệu này khỏi khu vực triển lãm để đảm bảo an toàn. Mọi chi phí cho việc di dời những vật liệu này sẽ do đơn vị tham dự triển lãm chi trả.

Ngay khi triển lãm kết thúc, trước khi rời gian hàng, các đơn vị tham dự triển lãm phải kiểm tra kỹ mọi thiết bị điện và ngắt mọi nguồn điện. Trong trường hợp xảy ra hỏa hoạn, đơn vị tham dự triển

lãm phải nhanh chóng gọi đội cứu hỏa, ngắt điện, sử dụng bình chữa cháy để dập lửa, mở đường cho khách tham quan thoát hiểm.

Các hàng trưng bày không được gây cản trở hoặc che lấp lối đi, đường dây điện thoại, các bình chữa cháy và nguồn nước.

7. Các sản phẩm/ thiết bị laser

Các đơn vị triển lãm cần mô tả đầy đủ về thiết bị, kế hoạch bố trí, chi tiết vật liệu muốn sử dụng tại gian hàng (bắt buộc có giấy chứng nhận khả năng chống cháy) và cung cấp thiết bị phòng cháy chữa cháy phù hợp cũng như thông báo/ cảnh báo (áp dụng bao gồm cả các thiết bị laser sử dụng trong lĩnh vực y khoa, có giấy phép nhập khẩu từ Bộ Y tế). Giấy phép cho các sản phẩm/ thiết bị laser phải được nộp cho BTC trước **hạn chót vào ngày 15/09/2024**.

8. Các tình huống bất khả kháng

Trong trường hợp triển lãm bị hoãn, rút ngắn hoặc kéo dài do bất kỳ nguyên nhân khách quan nào ngoài tầm kiểm soát, BTC sẽ không chịu trách nhiệm về mọi tổn thất của các đơn vị tham gia triển lãm, dù là tổn thất trực tiếp hay gián tiếp. Các tình huống bất khả kháng bao gồm: yếu tố thiên nhiên, lệnh và chỉ thị do bất kỳ cơ quan chính phủ nào áp đặt. Khi những tình huống này xảy ra, chi phí/ một phần chi phí đã được các đơn vị triển lãm chi trả sẽ được hoàn lại theo cân nhắc của BTC.

BTC có quyền hạn và nghĩa vụ tương đương với tư cách chủ sở hữu địa điểm tổ chức trong suốt quá trình diễn ra triển lãm. Quyết định của BTC trong mọi vấn đề tranh chấp sẽ là quyết định cuối cùng.

9. Các trường hợp hủy tham dự triển lãm

Bất kỳ đơn vị nào hủy đăng ký tham gia triển lãm mà chưa được BTC thông qua và hủy bỏ hợp đồng sẽ phải chịu toàn bộ chi phí ghi trong hợp đồng cộng với chi phí phát sinh (nếu có).

10. Chuyển hàng trưng bày vào khu vực triển lãm

Hạn chế di chuyển hàng hóa trưng bày ra vào khu vực triển lãm khi triển lãm đang mở cửa.

Các hạng mục hàng hóa trưng bày chỉ được phép vận chuyển vào khu vực triển lãm một khi các gian hàng đã được dàn dựng xong xuôi. Các đơn vị triển lãm và/hoặc đại diện đơn vị phải có mặt tại gian hàng của mình để nhận hàng. BTC sẽ không nhận hay giữ hàng hộ cho các đơn vị triển lãm, đồng thời không chịu trách nhiệm về hư hỏng hay mất mát hàng hóa trưng bày trong quá trình chuyển hàng vào.

Quyền ra vào khu vực triển lãm sẽ bị hạn chế, do đó các đơn vị triển lãm phải đảm bảo rằng việc giao nhận, bốc dỡ hàng hóa được thực hiện tại đúng khu vực chỉ định, khu vực tập kết. Các phương tiện tại khu vực bốc dỡ hàng hóa sẽ chịu sự giám sát và chỉ đạo của Nhân viên An ninh Triển lãm, đảm bảo toàn bộ quy trình được diễn ra suôn sẻ và thông suốt. Để tránh tắc nghẽn, những mặt

hàng nhỏ gọn và có nguy cơ hư hại thấp được phép tháo dỡ bên trong khu vực triển lãm. Đối với các mặt hàng chính, các đơn vị triển lãm phải sắp xếp với đơn vị vận tải chính thức để nhận và dỡ hàng bên ngoài khu vực triển lãm trước khi chuyển đến gian hàng.

Đối với các đơn vị nhà thầu thi công/ đơn vị trưng bày dùng xe tải chở hàng phục vụ cho triển lãm đều phải đăng ký trước với BTC để được cấp phép vào khu tuyến phố và vào giờ cấm đường. Lịch hoạt động cho các xe hàng được thực hiện theo quy trình sau:

1. Đăng ký xe mang vật liệu thi công/ hàng hóa vào khu vực triển lãm với BTC theo lịch quy định. (Xe sẽ được cấp biển ưu tiên để có thể được phép di chuyển vào khu Triển lãm theo tuyến giờ quy định vào hàng của BTC)
2. **Lịch ra vào của các xe hàng phục vụ vận chuyển hàng cho Triển lãm:**
 - a. Đối với xe tải trọng lớn mang vật liệu nặng, hàng nặng phải đăng ký vận chuyển bốc dỡ hàng vào thời gian: **22h00 đến 6h00 sáng**
 - b. Đối với xe tải nhỏ, mang hàng hóa, vật liệu nhẹ: được phép đăng ký vận chuyển trong thành phố và mang hàng vào khu Triển lãm từ **10h sáng đến 4h chiều**, thời gian cấm đường.

Các đơn vị triển lãm trực tiếp chịu trách nhiệm sắp xếp và thanh toán chi phí cho đơn vị vận chuyển.

11. Bốc dỡ/ xử lý hàng hóa trưng bày

Tại khu vực triển lãm: Nghiêm cấm mọi phương tiện được phép di chuyển trên nền đường phố đi bộ Nguyễn Huệ.

Vật liệu cho thi công, hàng hóa vào gian hàng: nhà thầu thi công phải hạ hàng tại vỉa hè của đường Nguyễn Huệ, sau đó bê vào hoặc đẩy vào bằng xe đẩy hàng đối với vật liệu nhẹ, dùng cầu cẩu từ ngoài vỉa hè đường vào khu gian hàng.

Lưu ý: để đảm bảo quyền lợi bảo hiểm và kiểm soát việc vận chuyển hàng hóa ra vào, đơn vị vận chuyển chính thức là đơn vị DUY NHẤT được phép sử dụng các thiết bị nâng/ cẩu vào bên trong khu vực triển lãm.

12. Khu vực bốc dỡ, xử lý vật liệu, vận chuyển hàng hóa

Trong suốt quá trình chuyển hàng trưng bày ra vào khu vực triển lãm, các hoạt động bốc dỡ hàng hóa chỉ được phép thực hiện tại khu vực dành riêng cho bốc dỡ vỉa hè cạnh đường đi bộ theo quy định. Các phương tiện vận chuyển hàng không được phép vào trong khu vực triển lãm (trừ xe nâng tay, xe đạp), cũng như không được phép đỗ xe sau khi đã bốc dỡ hàng xung quanh khu vực này.

Các đơn vị triển lãm có thể tự chọn đối tác vận chuyển của riêng mình để cung cấp dịch vụ giao nhận và bốc dỡ tại khu vực chỉ định, tuy nhiên cần phải bàn giao lại cho đơn vị vận tải chính thức để giao đến gian hàng triển lãm - trừ khi lô hàng nhỏ gọn chỉ cần sức của 1 người để bốc vác mà

không cần đến thiết bị cơ khí như xe kéo, xe đẩy, xe tải hoặc cần cẩu. Quy trình này sẽ được giám sát nghiêm ngặt.

Trường hợp hàng hóa trưng bày đặc biệt dễ hư hỏng, đơn vị vận chuyển chính thức có thể chỉ định một người giám sát đi cùng và tư vấn cách thức xử lý. Chi tiết về loại hàng hóa này phải được nộp và thông báo cho đơn vị vận tải chính thức trước thời hạn quy định. Đơn vị triển lãm sau đó sẽ được thông báo về ngày giờ chính xác để giao nhận hàng trưng bày tới gian hàng của mình.

13. Tháo dỡ hàng hóa trưng bày

Toàn bộ các vật phẩm hàng hóa trưng bày phải được di dời khỏi khu vực triển lãm **trước 12h00 sáng ngày 26/09/2024**. BTC sẽ duy trì giám sát an ninh mọi lúc, tuy nhiên các đơn vị triển lãm vẫn nên cẩn trọng vì trong khoảng thời gian này hàng hóa có nguy cơ mất mát, hư hỏng cao. Các gian hàng không được phép bỏ trống không có người giám sát cho đến khi tất cả các thiết bị thuê/mượn được bàn giao lại cho bên cung cấp dịch vụ. Nhà trưng bày tự bảo quản tài sản của gia hàng mình trong suốt quá trình tháo dỡ hàng hóa rời khỏi khu vực triển lãm.

Tất cả các nguyên vật liệu dàn dựng gian hàng phải được tháo dỡ ngay sau khi triển lãm kết thúc theo sắp xếp của BTC. Bất kỳ hàng hóa hay nguyên vật liệu nào bỏ lại tại khu vực triển lãm sẽ được BTC xử lý loại bỏ và tính vào chi phí tham dự của đơn vị triển lãm.

Toàn bộ máy móc/ thiết bị cơ khí dùng cho việc vận chuyển/ tháo dỡ không được phép vào khu vực triển lãm trước 22h, ngày 25/09/2024.

Việc tháo dỡ gian hàng và thiết bị điện sẽ bắt đầu sau 22h, ngày 25/09/2024.

14. Kho bãi và rác thải

BTC yêu cầu các đơn vị tham gia tuân thủ quy định về Phòng cháy – Chữa cháy (PCCC): nghiêm cấm lưu trữ thùng đóng hàng, hàng trưng bày dự phòng hay bất kỳ tài sản nào khác trong khu vực tổ chức triển lãm, bao gồm cả khoảng trống giữa các gian hàng.

Nghiêm cấm cản trở lối đi lại trong quá trình chuyển hàng hóa trưng bày vào khu vực tổ chức, dàn dựng gian hàng và dỡ hàng. Không được để các mảnh/ vụn từ vật liệu đóng gói/ xây dựng chiếm dụng lối đi. Các đơn vị tham gia có trách nhiệm đảm bảo việc loại bỏ rác thải cuối mỗi ngày. Việc sử dụng sơn và cửa phải được BTC thông qua giám sát.

Để tiện cho quá trình dọn dẹp vệ sinh, các đơn vị tham gia triển lãm cần đóng gói rác thải và để gọn gàng tại khu tập kết rác theo quy định cuối mỗi ngày. Đối với các loại rác thải cống kênh (thùng/ hộp đóng hàng), nhà trưng bày tự xử lý chuyển đi

15. Lối đi

Để đảm bảo lối đi lại trong khu vực tổ chức triển lãm luôn được thông suốt, toàn bộ vật phẩm trưng bày cũng như đồ đạc, tài sản của các đơn vị tham gia chỉ được phép nằm gọn trong diện tích

gian hàng đã đăng ký, không được lấn chiếm đường biên hay gây cản trở lưu thông dưới mọi hình thức.

16. Vệ sinh

Ngày thi công (16-20/09/2024): Công nhân thi công gian hàng hỗ trợ đem rác thi công ra khỏi khuôn viên. Nhà thầu xây dựng tự đem rác đến bãi tập kết quy định.

Ngày triển lãm – hoạt động (21-25/09/2024): Dịch vụ vệ sinh chung sẽ được cung cấp bởi đội ngũ của BTC trong suốt quá trình.

Ngày tổng vệ sinh (21-25/09/2024): Công nhân thi công gian hàng hỗ trợ đem rác thi công ra khỏi khuôn viên. Nhà thầu xây dựng tự đem rác đến bãi tập kết quy định. (Ngày 27/09/2023 là chỉ danh cho các nhà thầu của Ban Tổ chức đảo dỡ)

17. Bãi đỗ xe (chưa cập nhật)

18. Trung tâm Báo chí (trong không gian trải nghiệm)

Trung tâm Báo chí là khu vực dành riêng cho các nhà báo, phóng viên từ các báo, đài phát thanh, truyền hình để thu thập, biên tập và gửi thông tin về triển lãm và các đơn vị tham gia triển lãm.

Các nhà báo có trách nhiệm tự bảo quản tài sản cá nhân trong quá trình làm việc tại Trung tâm báo chí và triển lãm.

19. Bảo hiểm

Để đảm bảo an toàn cho vật phẩm trưng bày, các đơn vị triển lãm nên chủ động liên hệ với các công ty bảo hiểm để mua bảo hiểm của riêng mình, và sẽ được yêu cầu cung cấp bằng chứng cho BTC.

BTC sẽ cân nhắc mọi biện pháp để luôn đảm bảo an ninh và an toàn của triển lãm ở mức cao nhất. Tuy nhiên, BTC sẽ không chịu trách nhiệm nếu xảy ra bất kỳ mất mát/ thiệt hại nào về người và tài sản (bao gồm cả vật phẩm trưng bày).

Các đơn vị tham gia triển lãm nên chủ động đảm bảo an toàn cho tài sản của chính mình, bao gồm cả công tác phòng chống cháy nổ.

Các đơn vị tham gia triển lãm sẽ phải chịu trách nhiệm về mất mát/ thiệt hại tài sản cũng như thương tích về người do chính mình gây ra.

Các đơn vị đăng ký tham gia triển lãm nghĩa là đã mặc định chấp thuận bảo hộ và miễn trừ BTC khỏi các cáo buộc về trách nhiệm liên đới khi xảy ra các vi phạm về pháp luật trong mọi trường hợp (mà không phải vi phạm từ phía BTC).

Tất cả các nhà thầu được chỉ định thi công cho triển lãm bắt buộc phải sở hữu mức Bảo hiểm Trách nhiệm Công cộng thích hợp (2 triệu VND) và nộp bằng chứng theo yêu cầu của BTC.

20. Thẻ ra vào

Thẻ ra vào dành cho đơn vị triển lãm, đơn vị thi công ... sẽ được phát hành theo tỉ lệ như sau:

Hạng mục	Số lượng	Ghi chú
Đơn vị triển lãm	5 thẻ	(1)
Đơn vị thi công	Theo đăng ký số lượng	(3)

- (1) Mỗi đơn vị triển lãm được hưởng tối đa 5 thẻ ra vào miễn phí cho mỗi gian hàng rộng 9m². 2 thẻ ra vào miễn phí sẽ được phát/ mỗi 9m² bổ sung, tối đa được phát 30 thẻ miễn phí. Chỉ những người đeo thẻ ra vào hợp lệ do BTC phát hành mới được phép ra vào khu vực tổ chức triển lãm, và phải luôn đeo thẻ trong suốt quá trình diễn ra triển lãm để thuận tiện cho việc bảo đảm an ninh. Không phát hành thẻ ra vào cho trẻ em dưới 16 tuổi.
- (2) Thẻ dành cho người tham gia biểu diễn chỉ được phát cho nhân viên và nghệ sĩ biểu diễn sau khi BTC đã xác nhận đơn vị triển lãm đăng ký thành công nội dung tiết mục và khung giờ biểu diễn.
- (3) Thẻ thi công: được phát theo quy định:
 - Gian hàng 9m²: được phát tối đa 3 thẻ thi công
 - Gian hàng 18m²-27m²: được phát tối đa 6 thẻ thi công
 - Gian hàng 30m²- 54m²: được cung cấp tối đa 10 thẻ thi công
 - Gian hàng trên 54m²: được cấp tối đa 15 thẻ thi công.

Trong thời gian thi công các nhân sự phải đeo thẻ thi công để thuận tiện trong công tác quản lý trật tự và an toàn trong thi công. Nếu nhân sự nào không đeo thẻ sẽ được mời ra khỏi khu vực thi công bởi đội giám sát thi công của BTC chương trình.

22. Quản lý gian hàng chung phân chia theo nhóm/ khu vực/ quốc gia

Đại diện tổ chức quản lý các gian hàng chung phân chia theo nhóm/ khu vực/ quốc gia có trách nhiệm đảm bảo rằng tất cả các đơn vị triển lãm trực thuộc tổ chức và gian hàng chung của mình phải nhận thức đầy đủ và đồng ý tuân thủ tất cả các quy tắc và quy định được nêu trong hướng dẫn này.

*** ĐẶC BIỆT LƯU Ý:

- Nghiêm cấm mọi hành vi vi phạm chủ quyền, lãnh thổ quốc gia của Việt Nam. Các vi phạm xảy ra sẽ do cá nhân/ đơn vị vi phạm chịu trách nhiệm. BTC sẽ không chịu trách nhiệm liên đới trong mọi trường hợp.
- Quyết định của BTC trong mọi vấn đề & tranh cãi sẽ là quyết định cuối cùng

V. NỘI QUY, QUY ĐỊNH VỀ THIẾT KẾ & DÀN DỰNG

1. Thông số kỹ thuật khu triển lãm

Diện tích	9,000 m2	
Kích thước cổng ra vào	Cổng Khu số 2	3,0 m (cao) x 4,0m (rộng)
	Cổng khu số 4	3,0m (cao) x 4,0m (rộng)
	Cổng khu số 8	3.0m (cao) x 4.0m (rộng)
	Cổng khu số 10	3.0m (cao) x 3.0m (rộng)
Nguồn điện	1 Pha	220V/50Hz
	3 Pha	380V/50Hz
	* Nguồn điện sẽ được ngắt 15 phút trước khi đóng cửa triển lãm	
Hệ thống phòng cháy chữa cháy (PCCC)	bình cứu hỏa, hệ thống cấp nước cứu hỏa của đường đi bộ	

2. Quy định về thiết kế & dàn dựng gian hàng đặc biệt

2.1 Quy định chung

Các đơn vị triển lãm không được phép dựng khối kết cấu chính gian hàng của mình/ dựng các kết cấu cao gây cản trở đến các gian hàng khác và không an toàn tại không gian ngoài trời.

2.1.1. Đối với gian hàng dựng trong khu nhà bạt

Gian hàng đặc biệt không được phép dựng cao hơn 3,8m.

2.1.2. Đối với gian hàng dựng khu vực ngoài trời

Gian hàng đặc biệt có diện tích dưới 36m² không được phép dựng cao hơn 4m.

Gian hàng đặc biệt có diện tích từ 36m² trở lên không được phép dựng cao hơn 5m

Trong trường hợp có sự khác biệt giữa các khối kết cấu gian hàng, các nhà trưng bày có trách nhiệm hoàn thiện/ che chắn sao cho phần thừa ra không ảnh hưởng đến tầm nhìn cũng như thẩm mỹ chung của không gian tổ chức triển lãm. Phần không gian phía sau gian hàng phải được chủ sở hữu gian hàng che kín.

Đối với khu vực tiếp giáp giữa 2 gian hàng (mặt hông & mặt sau hướng ra gian hàng khác hoặc không gian chung, lưng hướng ra ngoài đường), đơn vị triển lãm sẽ phải thiết kế, thi công cẩn thận, đảm bảo chất lượng và thẩm mỹ đồng nhất với gian hàng chính để không ảnh hưởng đến các gian hàng khác và không gian chung của triển lãm.

Các đơn vị triển lãm không được phép tự treo bất kỳ bandroll, biểu ngữ, cờ, áp phích, bóng bay, đèn... trong khoảng không từ trần nhà bạt (đối với các gian trong nhà bạt) đến gian hàng của mình. Trường hợp các nhà triển lãm có nhu cầu treo các vật phẩm này, vui lòng liên hệ với BTC để nhận tư vấn.

Các gian hàng nâng sàn/ dựng bục cao hơn mức sàn của địa điểm tổ chức phải dựng một lối dốc lên xuống thích hợp dành riêng cho xe lăn. Tất cả các góc của phần sàn/ bục nâng phải được bo góc hoặc bọc lại để tránh gây nguy hiểm.

2.2 Cách thức nộp thiết kế, tài liệu liên quan tới dàn dựng gian hàng

Để đảm bảo tính khả thi và việc thi công được an toàn thuận lợi, toàn bộ thiết kế gian hàng hoàn thiện của các nhà trưng bày phải được gửi tới CIS Vietnam trước **ngày 12 tháng 09, 2024** để được duyệt, kiểm tra và góp ý cho phù hợp với quy định của BTC trước khi chốt phương án cuối cùng. Các đơn vị gửi muộn, không lấy ý kiến trước hạn trên sẽ tự chịu trách nhiệm về những vi phạm (nếu có), cũng như phải chấp nhận yêu cầu ngừng thi công từ phía BTC.

Hồ sơ trình duyệt thiết kế gian hàng gửi tới CIS Vietnam bao gồm:

- a) *Phối cảnh thiết kế sàn (nhìn từ trên xuống)*
- b) *Phối cảnh 3D có ghi rõ kích thước các cấu kiện*
- c) *Phối cảnh mặt trước & mặt hông của gian hàng*
- d) *Sơ đồ hệ thống điện trong gian hàng*
- e) *Các yêu cầu chi tiết (nếu có) về phụ kiện, thảm trải sàn, màu sắc, chất liệu, vận chuyển đồ trưng bày, hệ thống trình chiếu âm thanh – hình ảnh, tải trọng của đồ trưng bày...*
- f) *Vui lòng gửi **Thiết kế Phối cảnh cùng với Chứng nhận Kỹ thuật từ kỹ sư phụ trách thi công gian hàng**, và đính kèm 2 tài liệu này với nhau.*

Trong trường hợp các gian hàng có những yêu cầu đặc biệt về thiết kế nằm ngoài quy định của BTC, yêu cầu thông tin sớm để BTC xem xét. BTC có quyền yêu cầu nhà trưng bày điều chỉnh lại thiết kế gian hàng của mình nếu thiết kế đó che khuất thiết kế của các gian hàng khác.

Nếu có bất cứ vi phạm nào trái với **Nội quy & Quy định chung** xảy ra, nguồn điện của gian hàng vi phạm sẽ bị ngắt bất kể đang trong quá trình dàn dựng hay triển lãm. BTC có quyền đưa ra những hành động thích hợp cần thiết để ngăn chặn các vi phạm này.

Vui lòng gửi Hồ sơ xin phê duyệt thiết kế gian hàng tới người liên hệ dưới đây trước

ngày 14 tháng 09, 2024:

Mr. Trần Quang Long

Mobile: +84.983112768

Email: tqlong@cisvn.com

***** ĐẶC BIỆT LƯU Ý:**

Hồ sơ thiết kế không được phê duyệt kịp thời có thể dẫn đến tăng chi phí phát sinh khi thi công dàn dựng (không tuân thủ đúng quy định về an toàn và phòng chống cháy nổ, kích thước cấu kiện gian hàng vượt quá tiêu chuẩn cho phép...)

BTC có quyền yêu cầu đơn vị triển lãm thay đổi hoặc sửa thiết kế gian hàng, nếu như các thiết kế này gây ảnh hưởng đến quyền lợi của các gian hàng lân cận, hoặc vi phạm các điều khoản về thiết kế & dàn dựng được nêu trong **Nội quy & Quy định chung**.

3. Hướng dẫn thiết kế và dàn dựng gian hàng tiêu chuẩn

Quy chuẩn

C.I.S VIỆT NAM là đơn vị thi công gian hàng chính thức cho triển lãm, chính thức chịu trách nhiệm giám sát và lắp đặt gian hàng tiêu chuẩn, cung cấp dịch vụ kỹ thuật & quản lý trọn gói.

Gian hàng tiêu chuẩn (9m²/gian hàng) bao gồm: Vách ngăn (3 mặt, 2 mặt cho gian hàng góc, Nâng sàn bằng tấm Fuji, trải thảm, Đai vách gian hàng dùng thiết bị system nâng cấp theo thiết kế, trán tên công ty, logo, 01 ổ cắm điện 15Amp/220V/1P, 01 Bàn tiếp khách, 4 ghế, 1 bàn thông tin, 02 đèn huỳnh quang.



** Hình ảnh chỉ nhằm mục đích minh họa. Màu sắc của thảm, banner và các thiết bị có thể khác trên thực tế. Vui lòng liên hệ với BTC nếu bạn cần thêm thông tin.*

******* Các nhà trưng bày muốn dàn dựng nội thất cho gian hàng tiêu chuẩn được cung cấp, cần lưu ý rằng BTC phải được thông báo về tên của nhà thầu/ nhà thiết kế và các kế hoạch chi tiết về việc

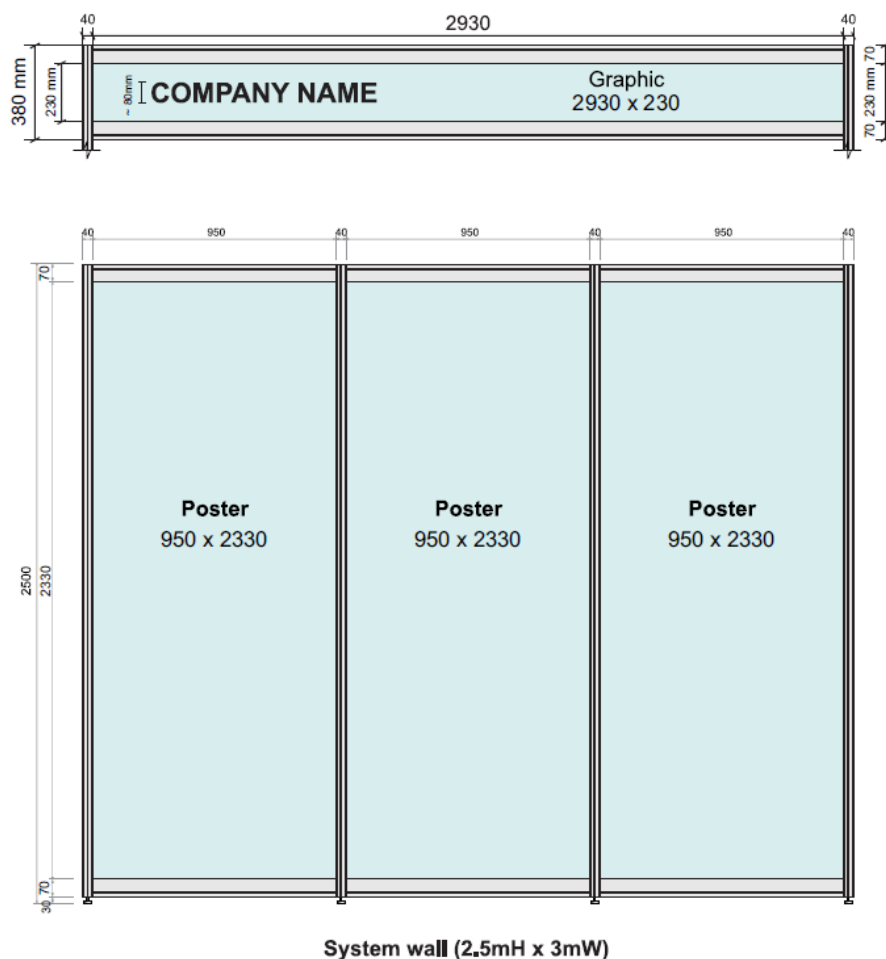
xây dựng, kích thước và vật liệu được sử dụng sẽ phải được trình BTC phê duyệt chậm nhất là ngày 12 tháng 09 năm 2024. Tất cả các yêu cầu không được cung cấp ở trên sẽ phải được đặt để cung cấp với chi phí bổ sung như được liệt kê riêng trong các biểu mẫu. BTC sẽ không hoàn trả chi phí cho các hạng mục thuê đồ đã thuê nhưng không được sử dụng.

Gian hàng nào đã hủy kết cấu tiêu chuẩn, nâng cấp thành gian hàng đặc biệt sẽ không còn được cấp gói thiết bị điện tiêu chuẩn.

Các gian hàng thay đổi kết cấu gian hàng tiêu chuẩn để nâng cấp hoặc chuyển sang gian hàng đặc biệt sẽ phải đặt cọc theo quy định trong Form số 2 (Form đăng ký thi công)

Tham khảo cách bài trí bảng tên và poster vách gian hàng:

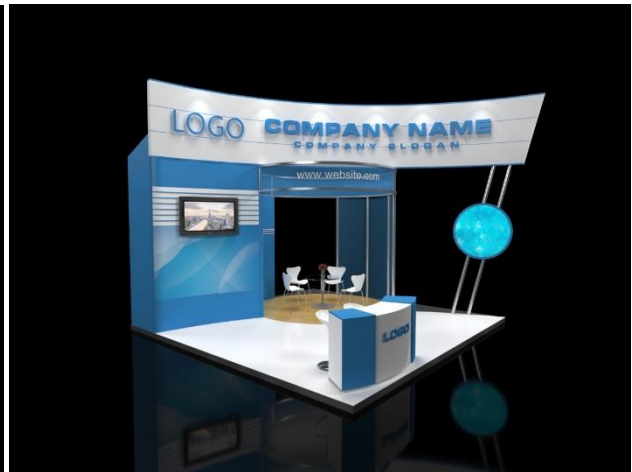
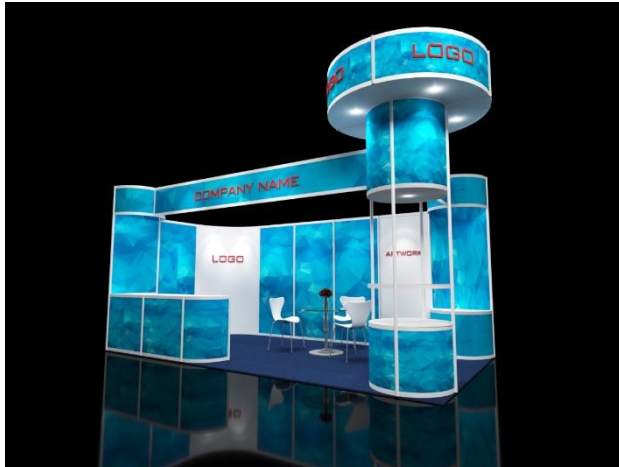
- Mỗi bảng tên (phía trên) gian hàng sẽ được ghi số gian hàng và tên chính thức của nhà trưng bày như đã đăng ký trước (Mẫu 3). Trong trường hợp đơn vị tham gia triển lãm muốn tự thiết kế bảng tên, kích thước sẽ là: 2.930mm (dài) x 230mm (rộng).
- Mỗi vách ngăn 3m được ghép từ 3 tấm nhỏ, mỗi tấm nhỏ có kích thước 950mmW x 2.330mmH. Giữa hai tấm nhỏ là một thanh kết nối mỏng.
- Vật liệu thi công bảng tên + poster: PP, decal, Hiflex



*** Lưu ý quan trọng**

- Đơn vị thi công/ đơn vị triển lãm có thể sử dụng nhiều cách để gắn áp phích lên vách ngăn, tuy nhiên phải tuân thủ các quy định và đảm bảo vào ngày kết thúc triển lãm, gian hàng bàn giao lại cho BTC không được có dấu và dấu hiệu cắt, bắt vít, khoan, đóng đinh, sơn, dán keo, băng keo... trên bề mặt tất cả các vách ngăn. Đơn vị triển lãm sẽ phải bồi thường cho tất cả các vách ngăn không còn nguyên trạng.
- BTC khuyến khích các đơn vị tham gia triển lãm chuẩn bị các poster để phù hợp với vách ngăn gian hàng tiêu chuẩn. Vì gian hàng đã được nâng cấp theo tiêu chuẩn và màu sắc phù hợp thống nhất yêu cầu chung của chương trình nên các đơn vị không tự thay đổi các poster có sẵn của gian hàng.
- Các thanh đỡ và xà ngang hoặc phía sau sẽ được mặc định lắp đặt vào mọi gian hàng nếu BTC thấy phù hợp. Ở mặt tiền của gian hàng, cứ cách mỗi 3m sẽ có một cột đỡ các vách ngăn.

4. Hình ảnh tham khảo các gian hàng Nâng cấp, Cao cấp & Đặc biệt



Hình ảnh phía trên chỉ mang tính tham khảo. ***Trường hợp đơn vị tham gia triển lãm có nhu cầu thiết kế, thi công gian hàng đặc biệt, vui lòng liên hệ với BTC để được hướng dẫn chi tiết hơn về dịch vụ cũng như chi phí.***

5. Quy chế thi công dàn dựng & thiết kế

*** Tất cả các nhà thầu tham gia thi công phải có bảo hiểm trách nhiệm công cộng (2 triệu VND) đầy đủ & xuất trình được bằng chứng hợp lệ theo yêu cầu.

*** Khu vực triển lãm là không gian mở, ảnh hưởng điều kiện thời tiết (mưa, gió lớn...) đơn vị tham gia phải tự có phương án bảo đảm an toàn cho tài sản của mình, BTC sẽ không chịu trách nhiệm các sự cố do yếu tố thời tiết gây ra.

Để khách tham quan dễ dàng định vị các gian hàng và tìm phương hướng, các gian hàng được yêu cầu bắt buộc phải ghi rõ số gian hàng trên gian hàng ở vị trí dễ nhìn.

Tất cả việc lắp đặt các gian hàng tiêu chuẩn hoặc sử dụng thiết bị tiêu chuẩn tại triển lãm chỉ có thể được thực hiện bởi đơn vị thi công chính thức của BTC. Các đơn vị khác không được phép dàn dựng gian hàng sử dụng hệ thống thiết bị tiêu chuẩn hoặc tương tự.

Chiều cao gian hàng tiêu chuẩn cho phép là 3,5m. Mọi thiết kế cho cấu trúc có chiều cao vượt quá 3,5m phải gửi hồ sơ phê duyệt **trước ngày 12/09/2024**.

Toàn bộ các cấu trúc phải được giới hạn trong độ rộng 1 mét tính từ vách ngăn của gian hàng liền kề - áp dụng cho các cấu trúc cao hơn chiều cao tiêu chuẩn của gian hàng và vật phẩm treo trên từ trên trần.

Các đơn vị triển lãm chịu trách nhiệm giám sát nhà thầu thi công dàn dựng gian hàng tuân thủ tất cả các nội quy & quy định, đồng thời chịu trách nhiệm toàn bộ quá trình vận chuyển, lắp ráp, tháo dỡ gian hàng của đơn vị mình.

Các đơn vị triển lãm muốn xây dựng trần giả hoặc bao phủ một phần gian hàng của họ vì bất kỳ mục đích gì (ví dụ: trình chiếu) đều phải gửi mẫu vật liệu trần cho BTC để phê duyệt. Phải xuất trình được chứng nhận vật liệu sử dụng có khả năng chống cháy. Trần giả bao phủ các gian hàng bắt buộc là vật liệu chống cháy, cho phép nước thấm qua trong trường hợp hỏa hoạn.

Toàn bộ việc đấu nối đường điện và đường nước phải được thực hiện bởi nhà thầu dàn dựng chính thức của triển lãm. Các đơn vị dàn dựng không chính thức không được tự ý đấu nối, phòng trường hợp quá tải công suất gây ra chập điện và cháy, nổ.

Không được tự ý treo bất kỳ bandroll, bóng, bóng bay, áp phích, cờ phướn, poster, đèn, vv... từ trên trần nhà bặt khu vực triển lãm xuống gian hàng mà không có sự chấp thuận từ BTC.

Tuyệt đối nghiêm cấm hút thuốc lá trong toàn bộ quá trình dàn dựng, triển lãm và tháo dỡ.

Vào các ngày thi công dàn dựng, tháo dỡ: toàn bộ nhân sự khi làm việc trong khu vực đều phải đội nón bảo hộ, đi giày & dép có quai hậu (công nhân trực tiếp thi công, giám sát thi công, nhân viên, lực lượng vệ sinh, lực lượng bảo an, BTC...) trong thời gian diễn ra thi công.

Toàn bộ những gian hàng có thiết kế nâng sàn nếu dàn khung là sắt thì đều phải có lót thảm dưới chân để tránh ảnh hưởng đến mặt sàn của khu vực Triển lãm.

Đối với việc thi công gian hàng thì Doanh nghiệp không được di chuyển, khoan, cắt, chằng chống, sơn phết hoặc xâm phạm đến các thực thể hiện diện tại mặt bằng triển lãm như cây xanh, ghế ngồi, bức đá, trụ đèn, đèn chiếu sáng âm...

Không được sơn, khoan, đục, đóng hay gia cố xuống nền, trần, vách ngăn, cột hoặc bất cứ phần nào nhà bạt của khu vực triển lãm. Các nhà trưng bày và nhà thầu phải chịu trách nhiệm bồi thường mọi hư hại có thể xảy ra đến với cơ sở vật chất hoặc bất cứ tài sản nào của khu vực triển lãm, BTC hoặc các nhà trưng bày khác.

Tất cả vật liệu dựng gian hàng phải được thi công thô trước. Công đoạn hoàn chỉnh thêm như: cửa, cắt, chà nhám, trét bột, lăn sơn nước hay sơn dầu đều bắt buộc phải lót và che chắn nền nhà, tường và các vách ngăn tại nơi thi công. Để hạn chế tối đa việc gây bụi ảnh hưởng môi trường và sức khỏe con người, trong quá trình thi công, khi cần chà nhám gỗ, bột trét, các đơn vị thi công không được sử dụng giấy nhám chà tay mà phải sử dụng máy chà nhám có chức năng hút bụi. Khi sử dụng cửa, cắt gỗ phải trang bị máy hút bụi kèm theo.

Không được đổ nước, sơn hay bất kỳ loại chất lỏng nào xuống nền triển lãm và mương kỹ thuật.

Không được phép cắt hoặc mài bất kỳ vật liệu gì phát sinh tia lửa trong khu vực triển lãm.

BTC khuyến cáo các đơn vị thi công hạn chế sử dụng thạch cao, vì khi tháo dỡ vật liệu này sẽ thành chất thải rắn gây tác động tiêu cực đến môi trường cũng như sức khỏe & gây khó khăn cho công tác thu dọn vệ sinh. Nếu đơn vị nào sử dụng thạch cao phải đảm bảo thu dọn sạch sẽ khi tháo dỡ.

Loại dây điện dùng để đấu nối cáp điện từ mương kỹ thuật đến từng gian hàng phải là loại dây có vỏ bọc kép.

Tất cả thiết bị có đế cứng phải có biện pháp bảo vệ nền, như lót bằng cao su hay vật liệu mềm trước khi đặt xuống nền.

Không được đem máy hàn, cửa máy, cửa máy cầm tay, máy cắt, máy mài, bình gas hóa lỏng vào thi công.

Các gian hàng tham gia triển lãm phải trang bị bình chữa cháy (xem thêm tại **Phần IV - mục 6 - Phòng chống cháy nổ**). Trong các phòng họp kín, kho kín, khu vực có sử dụng trang thiết bị sử dụng điện phát sinh nhiệt, bình chữa cháy phải đặt ở nơi dễ thấy, dễ lấy.

Nội quy, quy định này phải được phổ biến đến từng thành viên nhà trưng bày, từng cá nhân nhà thầu và công nhân tham gia thi công dàn dựng gian hàng. Nếu vi phạm bất kỳ điều nào trong Nội quy & Quy định hoặc Những điều nghiêm cấm đã được công bố tại Cẩm nang triển lãm này, phòng Kỹ thuật BTC sẽ phối hợp với BTC lập Biên bản và áp dụng chế tài theo chính sách của BTC.

BTC có toàn quyền đưa ra các phương án hành động cần thiết để ngăn chặn các vi phạm kịp thời (như cắt nguồn điện của gian hàng bất kể đang trong quá trình dàn dựng hay triển lãm).

Trong trường hợp không hoàn thành việc thi công hoặc tháo dỡ gian hàng đúng thời gian quy định, đơn vị triển lãm phải chịu mức phạt là **50.000.000 VNĐ** (Năm mươi triệu đồng chẵn), đồng thời phải chịu toàn bộ các chi phí phát sinh liên quan tới BTC, và các đơn vị triển lãm khác.

Quyết định của BTC trong mọi vấn đề & tranh cãi sẽ là quyết định cuối cùng.

VI. DỊCH VỤ & BIỂU MẪU

MẪU 1: ĐĂNG KÝ TRÁN TÊN CHO GIAN HÀNG

MẪU 2: ĐĂNG KÝ THI CÔNG GIAN HÀNG

MẪU 3: ĐĂNG KÝ THIẾT BỊ ĐIỆN

MẪU 4: ĐĂNG KÝ THUÊ INTERNET

MẪU 5: ĐĂNG KÝ XE VẬN CHUYỂN HÀNG HÓA PHỤC VỤ THI CÔNG

Hạn chót: ngày 14/09/2024

MẪU 1: COMPANY NAME BOARD REGISTRATION/ ĐĂNG KÝ TRÁN TÊN GIAN HÀNG
(FOR STANDARD BOOTH ONLY/ DÀNH CHO GIAN HÀNG TIÊU CHUẨN)

Company Name/ Tên Công ty:	
Location of Booth/ Vị trí Gian hàng:	

We would like to submit the registration for Company Name Board as below:

Nội dung thông tin trên Trán tên của gian hàng:

(Please insert Company Name here/ Vui lòng điền Tên Công ty tại đây)

Example/ Ví dụ:

CÔNG TY CP QUẢNG CÁO & HỘI CHỢ TRIỂN LÃM C.I.S VIETNAM

Notes/ Lưu ý:

- Please write Company Name (that you want to be displayed on your booth's name board) carefully by **ALL CAPITAL LETTERS/ Xin vui lòng viết Tên Công ty (mà Quý công ty muốn được đăng trên Trán tên của gian hàng) một cách chi tiết bằng CHỮ VIẾT HOA.**

Hạn chót: ngày 12/09/2024**MẪU 2: BOOTH CONSTRUCTION REGISTRATION/ ĐĂNG KÝ THI CÔNG GIAN HÀNG
(FOR SPECIAL BOOTH CONSTRUCTION/ DÀNH CHO GIAN HÀNG ĐẶC BIỆT)**

Hạng mục	Đơn giá (trước hạn chót)	Số lượng	Thành tiền
Phí đặt cọc bảo lãnh (***)	300.000 VND/ m ²	(m ²)	
Cộng (VND)			
Tổng chi phí (VND)			

ĐĂNG KÝ THẺ THI CÔNG VÀ NGUỒN ĐIỆN

Hạng mục	Quy mô gian hàng (m ²)	Gian hàng số:	Đơn vị tính	Số lượng
Đăng ký thẻ ra vào cho công nhân			Thẻ	
Đăng ký nguồn điện sử dụng cho gian hàng (**)				
Ổ cắm 10 Amp / 220V (Tối đa 2200W)			ổ cắm	
Cầu dao điện 3600W / 220V (áp dụng cho gian hàng từ 36-100m ²)			Cầu dao	
Cầu dao điện 5000W / 220V (áp dụng cho gian hàng trên 100m ²)			Cầu dao	

**** Nguồn điện cung cấp cho các gian hàng được quy định như sau:**

- Gian hàng 9m²: cung cấp 1 ổ cắm 10 Amp / 220V (Tối đa 2200W)
- Gian hàng từ 18m² - 36m²: cung cấp từ 1-2 ổ cắm 10 Amp / 220V (Tối đa 2200W) (tùy theo nhu cầu sử dụng)
- Gian hàng từ 36m² - 100m²: cung cấp 1 cầu dao điện 3600W / 220V
- Gian hàng trên 100m²: cung cấp 1 cầu dao điện 5000W / 220V

Nếu gian hàng có nhu cầu sử dụng nguồn điện theo nhu cầu, xin vui lòng liên hệ và đăng ký với BTC theo mẫu số 3 ở trên. **Thời hạn đăng ký: trước hạn chót ngày 12/09/2024**

***** Phí đặt cọc bảo lãnh sẽ được hoàn trả sau khi Triển lãm kết thúc với điều kiện nhà trưng bày không làm tổn hại hay mất mát gì đến cơ sở vật chất của khu vực triển lãm.**

1. Tất cả chi phí đều phải được thanh toán cho: **Công ty Cổ Phần Quảng cáo & Hội chợ Triển lãm C.I.S Việt Nam, qua TK 0011000796347 - Sở giao dịch Ngân hàng TMCP Ngoại Thương VN (SGD-VCB), 11 Láng Hạ, P. Thành Công, Q. Ba Đình, Hà Nội**
2. Các đơn vị tham gia không được tự ý lắp đặt thiết bị điện. **Không được phép sử dụng máy phát điện riêng.**
3. Nếu không có ghi chú gì khác, báo giá phía trên sẽ được áp dụng trong khoảng thời gian diễn ra triển lãm. Các khoản chi phí đã thanh toán sẽ không được hoàn lại.
4. Chi phí trên chưa bao gồm 8% thuế VAT.

THÔNG TIN VỀ ĐƠN VỊ TRIỂN LÃM

Tên công ty:

Số gian hàng:

Người liên hệ:

Mobile:

Chữ ký:

Ngày:

Vui lòng gửi mẫu đăng ký đến:**CÔNG TY QUẢNG CÁO & HỘI CHỢ TRIỂN LÃM C.I.S VIỆT NAM**

Điện thoại: +84.24.39844104

Người liên hệ**Mr. Vũ Thọ**Mobile: **+84. 906 663 548**Email: **vutho@cisvietnam.com.vn**

Hạn chót: ngày 14/09/2024**MẪU 3: ĐĂNG KÝ BỔ SUNG THIẾT BỊ ĐIỆN**

Mã số	Hạng mục	Đơn giá (trước thời hạn)	Số lượng	Thành tiền
E01	Cầu dao điện 3600w 220v	4.800.000		
E02	Cầu dao điện 5000w 220v	7.900.000		
E03	Tủ điện 30A 380v (Max 25m cáp 5x6)	9.900.000		
E04	Tủ điện 60A 380v (Max 40m cáp 4x70)	24.000.000		
Cộng (VND)				
VAT (8%)				
Tổng chi phí (VND)				

Ghi chú:

- Nếu gian hàng có nhu cầu sử dụng nguồn điện theo nhu cầu, xin vui lòng liên hệ và đăng ký với BTC theo mẫu số 3 ở trên. Thời hạn đăng ký: trước hạn chót ngày 10/09/2023
- Dây điện sử dụng trong gian hàng phải là dây điện có vỏ bọc hai lớp, tiết diện tương thích với phụ tải, có dây nối đất và chỉ sử dụng trong phạm vi của gian hàng và không được băng qua đường đi chung.
- Các đơn vị tham gia không được phép sử dụng máy phát điện riêng.
- Sau thời gian kết thúc Triển lãm, BTC sẽ ngừng cấp điện cho tất cả các gian hàng
- Các sự cố mất điện, cúp điện đột xuất từ phía Điện lực TPHCM, được xem là các trường hợp Bất khả kháng và chúng tôi sẽ không chịu trách nhiệm trong các trường hợp mất điện này.
- Điện áp 01 pha là 220V cộng trừ 10%, 50Hz. Điện áp 03 pha là 380V cộng trừ 10%, 50Hz. Trường hợp đơn vị tham gia triển lãm cần sử dụng điện áp khác, vui lòng thông báo cho BTC trước ngày thi công đầu tiên ít nhất 15 ngày. Đơn vị tham gia triển lãm sẽ phải trả chi phí phát sinh cho bộ chuyển đổi điện áp.
- Đối với các hạng mục: nguồn điện động lực máy (nguồn điện dành cho sản phẩm trưng bày triển lãm) và cầu dao điện, BTC sẽ cung cấp đầu ra là sốc công nghiệp, chuẩn IEC.
- Các đơn vị không được đấu nối tắt, tháo dỡ và bỏ qua các thiết bị đầu cuối. Nếu BTC phát hiện đơn vị vi phạm các điều kiện an toàn này, chúng tôi sẽ tiến hành lập biên bản và chế tài xử phạt để đảm bảo an toàn chung cho toàn triển lãm.

THÔNG TIN VỀ ĐƠN VỊ TRIỂN LÃM

Tên công ty:

Số gian hàng:

Người liên hệ:

Mobile:

Chữ ký:

Ngày:

Vui lòng gửi mẫu đăng ký đến:**CÔNG TY QUẢNG CÁO & HỘI CHỢ TRIỂN LÃM C.I.S VIỆT NAM**

Điện thoại: +84.24.39844104

Người liên hệ **Mr. Vũ Thọ**

Mobile: +84. 906 663 548

Email: vutho@cisvietnam.com.vn

Hạn chót: ngày 14/09/2024**MẪU 4: ĐĂNG KÝ THUÊ INTERNET****THUÊ INTERNET TRONG THỜI GIAN DIỄN RA TRIỂN LÃM**

Hạng mục	Đơn vị	Đặt cọc	Số lượng	Thành tiền
Cáp Internet - 1 đường truyền				
Internet không dây/ Wifi				
Cộng				
VAT (8%)				
Tổng chi phí				

*** Để tránh xung đột giữa sóng wifi với 4G trong khu vực triển lãm, Đơn vị tham gia triển lãm và các đơn vị cung cấp dịch vụ, đơn vị thi công không được tự ý sử dụng các thiết bị thu phát wifi/ 4G cá nhân.**

Các nhà trưng bày không được phép tự kéo đường dây internet mà đều phải báo đăng ký cho BTC để quy hoạch hệ thống internet theo quy định của Ban quản lý đường đi bộ nhằm an toàn, có thẩm mỹ và chuyên nghiệp.

Vui lòng liên hệ:**Người liên hệ Mr. Hoàng Tính**

Mobile: +84. 968 897 676

Hạn chót: muộn nhất là ngày 12/09/2024

MẪU 5: ĐĂNG KÝ XE VẬN CHUYỂN HÀNG HÓA PHỤC VỤ THI CÔNG

STT	Biển số xe	Loại xe - tải trọng	Thời gian
1			Ngày Từ Đến
2			Ngày Từ Đến
3			Ngày Từ Đến
4			Ngày Từ Đến
5			Ngày Từ Đến
6			Ngày Từ Đến

Các đơn vị nhà thầu thi công và Nhà trưng bày cần lên kế hoạch, đăng ký trước với BTC) nếu có nhu cầu vận chuyển hàng hóa, vật tư bằng xe tải để được hỗ trợ cấp phép di chuyển các khung giờ cấm tải trong nội thành TPHCM (trừ các khu vực cấm theo quy định)

THÔNG TIN VỀ ĐƠN VỊ TRIỂN LÃM

Tên công ty:

Người liên hệ:

Chữ ký:

Số gian hàng:

Mobile:

Ngày:

Vui lòng gửi mẫu đăng ký đến:

CÔNG TY QUẢNG CÁO & HỘI CHỢ TRIỂN LÃM C.I.S VIỆT NAM

Điện thoại: +84.24.39844104

Người liên hệ Mr. Vũ Thọ

Mobile: +84. 906 663 548

Email: vutho@cisvietnam.com.vn